

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation N°
Minibus	ST E Y R	SC 6 F 65 - 3,5 (Citybus)	CH 2757 03

Constructeur	ST E Y R - D A I M L E R - P U C H A G, Werke Wien, A-1111 Wien (A)		
Identification	"SC 6 F 65-3,5" sur la plaquette du constructeur		
Plaquette constr.	"421-03" ou "421-04" (avec suspension à air) préfixe au No du châssis		
N° du châssis	à l'intérieur, sur la paroi avant		
Ident. du moteur	dans le compartiment du moteur, à droite, en haut sur la traverse, devant la batterie		
Importateur princ.	"OM 616" sur l'avant du bloc (frappée par Steyr)		
Véhicule homologué	ST E Y R - D A I M L E R - P U C H (S C H W E I Z) A G, Neue Bernstrasse 17, 3613 Steffisburg		
	Signes fixes dans code du type		SC 6 F 65 - 3,5 / 421,03

Chassis			
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	4
Direction	mécanique avec assistance hydraulique		
Transmission	mécanique synchronisée + convertisseur de couple		
Nombre de vitesse	3	Entraînement	sur roues AV
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, à expansion interne, avec assistance par dépression, régulateur selon charge sur les roues AR		
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues AV		
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire; levier avec secteur		
Ralentisseur			
Contrôle 2 circ.	par contrôle du niveau; lampe-témoin séparée		

Moteur			
Marque	MERCEDES-BENZ	Type	OM 616
Construction	en ligne	Temps	4
Carburant	D	Position	avant
Refréolidiss.	eau	Nombre cylindr.	4
Alésage	91	Course	92,4
Cylindrée	2403	CV-impôt	12,24
Puissance en CV	48 kW (65 DIN)	à t/min	4200
Bruit à proximité 97	dB/A	à t/min	5300 x)
Silencieux	2 = 650x237x97 mm		
Mesure des gaz	ECE-24; Pacharach = 6,0		
Déparasitage	-		

Carrosserie			
Nombre de portes	1 s.d. 2	Indic. vit.	tachygraphe
Ceintures sécurité	AR4 (E)	Retroviseur	2/de chaque côté
Cale	-	Attelage	-
Antivol	-		

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	sel. bulletin pesage		§)
Charge utile	sel. aménagement intérieur		
Poids total			
Garantie fabr.	2200	1800	3500
Dimens. pneus	205 R 14 C	205 R 14 C	(Variantes
Pty / bar	8 / 4,5	8 / 4,5	voir
Charge pour V max	2280	2280	remarques)
	70	70	

Nombre de places	t §) av 1 AR= sel. aménagement intérieur		
Dimensions			
Longueur	int. 5823	Empattements	3300
Largeur	2030		
Hauteur	2580	Voie	av 1720 ar 1720
Porte à faux	lat. 1127	Voies	av - ar -
	av 1127		ar -
	ar 1396	Braquage	g 11800 d 12500
Distance volant - vers l'avant du véhicule			

Garantie poids remorquable avec frein	
Garantie poids remorquable sans frein	
Garantie poids de l'ensemble	
Poids remorquable testé	
Vitesse maximale selon le constructeur	70 km/h
Vitesse maximale testée	

Équipement	
Feux de route	HCR (E)
Feux de croisement	HCR (E)
Feux de position	A (E)
Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	R-S1 (E)
Cilgnoteurs	av 1 (E) ar 2a (E)
Catadioptrés	av ar I (E)
Feux de gabarit	av ar
Feux complément.	
Eclairage plaque	2/ séparés au centre de la paroi arrière
Essuie-glace	1/ balai avec/sans lave-glace
Avertisseurs	BOSCH 0 320 223 022 ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Minibus		
Marque et type	S T E Y R SC 6 F 65 - 3,5		
Homologation N°	CH	2757 03	
Carrosserie	limousine		
Places	total 5)	avant	1
Poids à vide	sel. bulletin pesage		Carburant D
Charge utile		CV-impôt	12,24
Poids total	3500	Cylindrée	2403

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- x) Mesure du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche = 31,2 km/h, M2, iA 5,28 = 80 dB/A
- §) Les poids, le nombre de places, la plaque indiquant le nombre de places, les sorties de secours (1 pour 10 personnes), la signalisation des sorties de secours, le marteau, la pharmacie et l'extincteur doivent être contrôlés à l'immatriculation.

Remplace FH CH 2757 03 du 18.10.78
Identification

3.10.79

Bellach, 18.10.78

Lieu et date de l'homologation

Homologation fédérale des types de véhicules